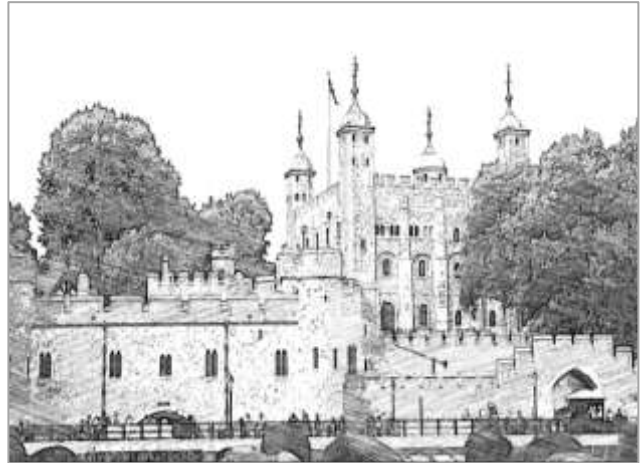


**Du planst mit Chris eine Reise nach London. Ihr recherchiert im Internet nach möglichen Programmpunkten. Du hast nachfolgenden Text in englischer Sprache gefunden.**

**Lies ihn zuerst aufmerksam durch.**

### **Ceremony of the Keys**

The Ceremony of the Keys takes place in the Tower of London. It is probably the oldest military ceremony in the world. According to historians, King Edward III introduced the procedure in the 1300s and the ceremony hasn't changed in over six centuries. The yeomen and soldiers even use the same words – but, of course, with the name of the present king or queen. This ceremony is really the formal process of locking the gates of the Tower of London for the night.



The Tower of London

In the evening, after all the tourists have left, the Chief Yeoman, dressed in a long, red coat and a black Tudor hat and carrying in his hand the Queen's Keys and a lantern, is accompanied by soldiers to lock the Tower of London's outer and inner gates. Nowadays, the monarch no longer lives at the Tower, but the Crown Jewels and many other extremely valuable objects can still be found there. So this building is still important and must be well guarded even today.

This ceremony takes place daily, and a small group of visitors has the chance to experience this age-old tradition at first hand. Tickets are free but you have to book them in advance. You should not hesitate too long, though, because the tickets sell out very quickly!

If you book online, please bring the e-ticket you received as your booking confirmation. The yeomen will admit the ticket-holding visitors to the Tower at 21:30 precisely. Visitors who arrive late will not be permitted to enter.

The ceremony ends at 22:05 with a soldier playing The Last Post on the bugle as the Chief Yeoman takes the keys back to the Queen's House. The visitors are then accompanied to the exit. Please note that visitors are not permitted to take photographs at any time during the ceremony. Evening visitors do not have access to any toilet or refreshment facilities.

**Anschließend tauschst du dich mit Chris dazu aus. Ihr schreibt euch Kurznachrichten.**

**Ergänze die Lücken im Chatverlauf, indem du Informationen aus dem Text verwendest. Ein Beispiel (0) ist bereits eingetragen.**

**Du**

**Chris**

Ich hab noch 'nen Vorschlag für unsere Londonfahrt. Was hältst du davon, wenn wir abends die ‚Ceremony of the Keys‘ anschauen?

Was ist das?

**(0) Das ist die Zeremonie, bei der die Tore des Towers nachts feierlich abgeschlossen werden.**

(1)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Klingt erstmal nicht so interessant. Was findest du daran so toll?

Was wird im Tower überhaupt bewacht?

(2)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Und an welchem Tag findet diese Zeremonie statt? Und was kostet das?

(3)

\_\_\_\_\_

Kann man da einfach so hingehen oder brauchen wir Tickets?

(4)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Kann mich nicht entscheiden. Das können wir doch auch noch erledigen, wenn wir in London sind.

(5)

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Okay, dann lass uns das machen. Um wie viel Uhr ist das?

(6)

\_\_\_\_\_

Und wenn wir es nicht pünktlich schaffen?

(7)

\_\_\_\_\_

Voll streng! Aber okay. Wie lange dauert es denn?

(8)

\_\_\_\_\_

Hoffentlich ist es dann noch hell genug, um gute Fotos zu machen.

(9)

\_\_\_\_\_

Schade! Aber ich bin trotzdem mal gespannt darauf.

Ich auch, freue mich, dass wir hingehen.

**Lösung**

**Du**

**Chris**

Ich hab noch nen Vorschlag für unsere Londonfahrt. Was hältst du davon, wenn wir abends die ‚Ceremony of the Keys‘ anschauen?

Was ist das?

**(0) Das ist die Zeremonie, bei der die Tore des Towers nachts feierlich abgeschlossen werden.**

(1) *Alle Touristen sind schon weg und es dürfen nur ein paar Leute bei dem Ritual zusehen. / Die Zeremonie ist schon über 600 Jahre alt. / Es ist die älteste Militärzeremonie der Welt. / Die Wachhabenden tragen besondere Uniformen.*

Klingt erstmal nicht so interessant. Was findest du daran so toll?

Was wird im Tower überhaupt bewacht?

(2) *Die Kronjuwelen und viele andere sehr wertvolle Dinge befinden sich im Tower.*

Und an welchem Tag findet diese Zeremonie statt? Und was kostet das?

(3) *Täglich. Das ist kostenlos.*

Kann man da einfach so hingehen oder brauchen wir Tickets?

(4) *Wir brauchen Tickets, müssen sie aber im Voraus buchen.*

Kann mich nicht entscheiden. Das können wir doch auch noch erledigen, wenn wir in London sind.

(5) *Die Tickets sind schnell ausgebucht, wir dürfen nicht zu lange überlegen.*

Okay, dann lass uns das machen. Um wie viel Uhr ist das?

(6) *Wir müssen pünktlich um 21:30 dort sein.*

Und wenn wir es nicht pünktlich schaffen?

(7) *Dann dürfen wir nicht mehr mit.*

Voll streng! Aber okay. Wie lange dauert es denn?

(8) *Die Zeremonie ist um 22:05 zu Ende.*

Hoffentlich ist es dann noch hell genug, um gute Fotos zu machen.

(9) *Fotografieren ist leider nicht gestattet.*

Schade! Aber ich bin trotzdem mal gespannt darauf.

Ich auch, freue mich, dass wir hingehen.



### **Hinweise zur Korrektur**

Für jede inhaltlich und sprachlich passende Ergänzung wird **1 Punkt** vergeben; d. h. insgesamt **9 Punkte**. Alternative Formulierungen, sofern sie die gleiche Lösungsidee transportieren, sind möglich.

Bei der Sprachmittlung geht es um ein sinngemäßes Übertragen aus dem Englischen ins Deutsche. Sprachliche Fehlleistungen im Deutschen bleiben daher unberücksichtigt, sofern sie nicht kommunikationsbehindernd sind.

### **Kurzbeschreibung des neuen Formats**

Die Prüflinge entnehmen wesentliche Inhalte aus dem englischen Text und übertragen diese in die deutsche Sprache. Sie berücksichtigen dabei den Chatverlauf und tragen die aus dem Ausgangstext herausgefilterten Informationen an der jeweils passenden Stelle ein.

Eine wortwörtliche Übersetzung des englischen Textes wird nicht erwartet. Ein zweisprachiges Wörterbuch ist erlaubt.

### **Begründung des Leistungsniveaus**

Grundlage sind die Kompetenzerwartungen zum Bereich *Sprachmittlung* aus dem LehrplanPLUS, die ein mittleres Anforderungsniveau beschreiben.

Das erhöhte Leistungsniveau bei dieser Aufgabe ergibt sich u. a. aus

- der sprachlich und inhaltlichen Komplexität des Ausgangstextes,
- der wenig vertrauten Thematik,
- der anspruchsvollen Transferleistung beim Vervollständigen des Chatverlaufs, z. B. weil es notwendig ist, inhaltliche Bezüge zwischen den einzelnen Aussagen zu bilden, um gezielt nach den fehlenden Informationen im Text zu suchen.